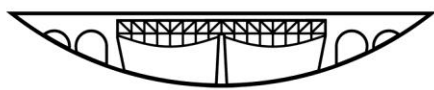




BIATORBÁGY



VÁROS KÉPVISELŐ-TESTÜLETE

2051 Bátorbágy, Baross Gábor utca 2/a. • Telefon: 06 23 310-174/113,142

Fax: 06 23 310-135 • E-mail: hivatal@biatorbagy.hu • www.biatorbagy.hu

Iktatószám: T-64-12/2013. Ügyintéző: Pénzesné Szép Anna

J E G Y Z Ő K Ö N Y V

Készült: Bátorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének 2013. szeptember 26-án, a biatorbágyi Városháza tanácstermében (Bátorbágy, Baross G. u. 2/a.) megtartott zárt üléséről.

Jelen vannak:

Tarjáni István	polgármester
Szakadáti László	alpolgármester
dr. Kovács András	jegyző
Barabás József	képviselő
Fekete Péter	képviselő
Kecskés László	képviselő
Dr. Kelemen Gáspár	képviselő
Koleszár Kázmér	képviselő
Dr. Lehel István	képviselő
Nagy Tibor	képviselő
Dr. Palovics Lajos	képviselő
Varga László	képviselő
Sólyomvári Béla	képviselő
Dr. Révész Zoltán	aljegyző, szervezési osztályvezető
Pomaházi Krisztina	igazgatási osztályvezető
Popovics Tibor Miklós	Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat elnöke

Tarjáni István: Folytatják a képviselő-testületi ülést zárt körben. Megállapítja, hogy a Képviselő-testület határozatképes 12 fővel. Az ülést 18³⁰-kor megnyitja.

Napirend:

17) Adósságkezelési támogatás megszüntetése ügyében benyújtott fellebbezés elbírálásáról

Előadó: polgármester

18) A Pénzügyi, Ügyrendi és Stratégiai Bizottság tagságával kapcsolatos kérdésekről

Előadó: polgármester

19) A Benedek Elek óvoda vezetője illetménypótlékának meghatározásáról

Előadó: polgármester

20) 1956-os Emlékérem adományozásáról

Előadó: polgármester

21) Javaslattétel Pest Megye Önkormányzata által alapított kitüntetésekre, díjakra

Előadó: polgármester

17) Adósságkezelési támogatás megszüntetése ügyében benyújtott fellebbezés elbírálásáról

Előadó: polgármester

Az írásos előterjesztést a jegyzőkönyv melléklete tartalmazza.

Tarjáni István: Az Egészségügyi és Szociális Bizottság rendkívüli ülésen tárgyalta és azt a javaslatot hozta, amely a határozati javaslatban is szerepel, azaz, hogy a kérelmet utasítsák el.

Hozzászólás, javaslat:

Dr. Palovics Lajos: Javasolja, hogy engedjék el a tartozást.

Tarjáni István: Mivel több javaslat nincs, a vitát lezárja és először a módosító javaslatot teszi fel szavazásra.

Sólyomvári Béla képviselő visszajött a terembe.

Dr. Palovics Lajos módosító indítványa, mely szerint a képviselő-testület engedje el a tartozást – 3 igen, 2 ellenszavazat és 6 tartózkodás mellett (Sólyomvári Béla képviselő nem szavazott, a szavazásnál 12 fő képviselő volt jelen) – nem kapta meg a szükséges többséget.

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete – 8 igen, 1 ellenszavazat, 6 tartózkodás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatot hozta.

**Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének
141/2013. (IX.26.) önkormányzati határozata**

Adósságkezelési támogatás megszüntetése ügyében benyújtott fellebbezés elbírálásáról

Biatorbágy Város Polgármesterének – mint első fokon eljáró hatóságnak – az adósságcsökkentési támogatás megszüntetésére vonatkozó, 10-653-2/2013. sz. határozatára Szabóné Várszegi Mária, **2051 Biatorbágy, Szabadság út 17.** szám alatti lakos által 2013.07.17. napján Hivatalomnál érkezett

fellebbezését elutasítja és a megtámadott határozatot helyben hagyja.

A képviselő-testület határozata ellen közigazgatási úton további jogorvoslatnak helye nincs. A határozat bírósági felülvizsgálata érdekében – jogszabálysértésre hivatkozással - a határozat közlésétől számított 30 napon belül keresettel lehet.

I n d o k o l á s

Szabóné Várszegi Mária, 2051 Biatorbágy, Szabadság u. 17. szám alatti lakos adósságkezelési szolgáltatás megállapítása iránti kérelmet nyújtott be 2012.07.31. napján. Kérelméhez igazolást csatolt a fennálló adósságáról, mely a TIGÁZ Zrt. felé fennálló 367.396 Ft-ra vonatkozott. Az adós kötelezettséget vállalt az adósság legalább 25 %-ának megfelelő önrész megfizetésére valamint vállalta, hogy az adósságkezelési szolgáltatás ideje alatt együttműködik a Biatorbágyi Családsegítő Központ és Gyermejkölési Szolgálattal.

Az eljárás során megállapítást nyert, hogy a kérelmező háztartása négy személyes, a háztartásban az egy főre eső nettó jövedelem 58.476,- Ft/hó, a lakás nagysága 104 m². Az adósságkezelési szolgáltatásba bevont adósság összege 367.396,- Ft, mely összeg a számlák ki nem egyenlítéséből adódott, mivel a négytagú családban két fő tartósan munka nélkül van.

Fentiekre tekintettel Biatorbágy Város Polgármestere 2012.09.17. napján kelt határozatával Kérelmező részére adósságkezelési szolgáltatást (adósságkezelési tanácsadást és adósságcsökkentési támogatást), továbbá lakásfenntartási támogatást (2.500,- Ft/hó) állapított meg. Az adósságcsökkentési támogatás vissza nem térítendő szociális támogatás, mely 12 havi részletben (2012.08.01. és 2013.07.31. közötti időtartamban, havi 22.962,- Ft összegben) kerül folyósításra a TIGÁZ Zrt. felé.

Szabóné Várszegi Mária azonban az önrész befizetésének határidejét nem tudta tartani, így a szolgáltatóval kötött megállapodást át kellett ütemezni. Ezt követően az ügyfél ismét nem tudta teljesíteni a vállalt önrész fizetését, így a szolgáltató 2013.05.27. napján megszüntette a gázzolgáltatást.

Fentiek alapján 2013.06.28. napján kelt határozattal az adósságcsökkentési támogatás 2013.05.31. napjával megszüntetésre került, egyúttal a TIGÁZ Zrt. számlájára adósságcsökkentési támogatásként átutalt, összesen 229.620 Ft összegnek a 10 havi egyenlő részletekben történő visszafizetése került előírásra.

A határozat ellen Szabóné Várszegi Mária a rendelkezésre álló határidőn belül, a Polgármesteri Hivatalnál 2013.07.18. napján érkeztetett fellebbezést nyújtott be. A fellebbezésben kérelmező a tartozás elengedését kéri, vagy annak havi 4-5.000 Ft-os részletekben történő visszafizetésének engedélyezését.

A szociális igazgatásról és szociális ellátásokról szóló 1993. évi III. törvény 55/B. (1) bekezdése úgy rendelkezik, hogy „az adósságcsökkentési támogatás tovább nem folyósítható, és a kifizetett összeget vissza kell téríteni, ha a jogosult ... b) az általa vállalt adósságtörlesztés háromhavi részletét nem teljesíti”. Kérelmező sem az adósságkezelővel kötött megállapodásban, sem a támogatást megállapító határozatban foglaltakat nem tudta teljesíteni, a támogatás megszűnésének háromhavi nem fizetésre vonatkozó indoka megvalósult, ezért az adósságkezelés sikertelen lett.

A fellebbezési ügyben döntési joggal rendelkező Képviselő-testület az összes körülményt figyelembe véve egyértelműen megállapította, hogy a kérelmező részére Biatorbágy Város Polgármestere az adósságcsökkentési támogatás megszüntetését és a támogatás visszafizetését elrendelő határozatát a jogszabályok figyelembevételével, a döntéshozatal idején rendelkezésre álló nyilatkozatok, dokumentumok figyelembevételével hozta meg. A fellebbező által a fellebbezésben felhozott indokok, valamint a fellebbezés benyújtását

követően a Kérelmező ingatlanán lefolytatott környezettanulmány során tett nyilatkozatok sem szolgálhatnak a határozat megsemmisítésének vagy módosításának alapjául.

Mindezek alapján a Képviselő-testület a fellebbezés elutasítása és az első fokú határozat helyben hagyása mellett döntött.

A Képviselő-testület határozatát a Rendelet, valamint a közigazgatási hatósági eljárás és szolgáltatás általános szabályairól szóló 2004. évi CXL. törvény 109. §-a alapján hozta meg.

18) A Pénzügyi, Ügyrendi és Stratégiai Bizottság tagságával kapcsolatos kérdésekről

Előadó: polgármester

Az írásos előterjesztést a jegyzőkönyv melléklete tartalmazza.

Tarjáni István: James Bondár Attila bizottsági tagságáról lemondott, ezért helyére új tagot kell választani. A Pénzügyi, Ügyrendi és Stratégiai Bizottság tárgyalta a kérdést és Dr. Csath Magdolnára tettek javaslatot. A mai napon érkezett Dr. Palovics Lajos képviselőtársuk javaslata, aki Koósné Lévai Ildikót javasolja, illetve ha ő nem kap támogatást, akkor Vendégh Zsoltot, vagy Wágenszommer Istvánt javasolja.

Amennyiben több javaslat nincs, a vitát lezárja és először Palovics Lajos javaslatait teszi fel szavazásra.

Dr. Palovics Lajos képviselő javaslata, mely szerint a Pénzügyi, Ügyrendi és Stratégiai Bizottság nem képviselő tagjává Koósné Lévai Ildikót válassza meg a képviselő-testület – 4 igen, 6 ellenszavazat és 2 tartózkodás mellett (12 fő képviselő volt jelen) – nem kapta meg a szükséges többséget.

Dr. Palovics Lajos képviselő javaslata, mely szerint a Pénzügyi, Ügyrendi és Stratégiai Bizottság nem képviselő tagjává Vendégh Zsoltot válassza meg a képviselő-testület – 3 igen, 6 ellenszavazat és 3 tartózkodás mellett (12 fő képviselő volt jelen) – nem kapta meg a szükséges többséget.

Dr. Palovics Lajos képviselő javaslata, mely szerint a Pénzügyi, Ügyrendi és Stratégiai Bizottság nem képviselő tagjává Wágenszommer Istvánt válassza meg a képviselő-testület – 3 igen, 4 ellenszavazat és 5 tartózkodás mellett (12 fő képviselő volt jelen) – nem kapta meg a szükséges többséget.

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete – 8 igen, 2 ellenszavazat, 1 tartózkodás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatokat hozta.

Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének 142/2013. (IX.26.) önkormányzati határozata

A Pénzügyi, Ügyrendi és Stratégiai Bizottság tagságával kapcsolatos kérdésekről James Bondar Attila lemondásáról

James Bondar Attila, a Pénzügyi, Ügyrendi és Stratégiai Bizottsági tagságról való lemondását Biatorbágy Város Önkormányzata tudomásul veszi, és eddigi munkáját ezúton is megköszöni.

Felelős: polgármester
Határidő: 2013. szeptember 30.

**Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének
143/2013. (IX.26.) önkormányzati határozata**

**A Pénzügyi, Ügyrendi és Stratégiai Bizottság tagságával kapcsolatos kérdésekről
Dr. Csath Magdolna megválasztásáról**

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete a Pénzügyi, Ügyrendi és Stratégiai Bizottság nem képviselő tagjává Dr. Csath Magdolnát megválasztja.

Felelős: polgármester
Határidő: 2013. szeptember 30.

**Dr. Csath Magdolna bizottsági tag bejött a terembe és a polgármester előtt esküt tett.
Az esküokmányt a jegyzőkönyv mellékelete tartalmazza.**

19) A Benedek Elek óvoda vezetője illetménypótlékának meghatározásáról

Előadó: polgármester
Az írásos előterjesztést a jegyzőkönyv mellékelete tartalmazza.

Tarjáni István: A Pénzügyi, Ügyrendi és Stratégiai Bizottság tárgyalta. A pótlék meghatározására azért van szükség, mert minden intézményvezetőnél eltérítik a díjazásukat a többiekéhez képest. A bizottság javasolja, hogy 70%-os mértékben történjen ez meg, annál az oknál fogva, hogy ha ilyen arányban térítik el, nem fordul elő, hogy valamelyik beosztottja magasabb díjazásban részesül. Ezzel a 70%-kal, ha minimálisan is, de az övé a legmagasabb fizetés ebben az intézményben.

Mivel kérdés, hozzászólás, javaslat nincs, a vitát lezárja és a Pénzügyi, Ügyrendi és Stratégiai Bizottság javaslatát teszi fel szavazásra.

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete – 9 igen, 2 tartózkodás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatot hozta.

**Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének
144/2013. (IX.26.) önkormányzati határozata**

A Benedek Elek óvoda vezetője illetménypótlékának meghatározásáról

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete áttekintette a pedagógus-életpálya modellben szereplő bértáblának az intézményvezetői pótlékokat érintő változatait. Ennek ismeretében Hingyiné Molnár Ildikónak a Benedek Elek Óvoda vezetői feladatainak ellátásáért 2013. szeptember 1-jei hatállyal 70 % vezetői pótlékot állapít meg.

Határidő: 2013. október 1.

Felelős: polgármester

20) 1956-os Emlékérem adományozásáról

Előadó: polgármester

Az írásos előterjesztést a jegyzőkönyv melléklete tartalmazza.

Tarjáni István: Minden évben előttük van azóta, hogy az 1956-os emlékérmeket alapították. Minden évben egy vagy több akkori résztvevőt sikerül felkutatnia annak, aki ezzel foglalkozik, nevezetesen Nánási Tamásnak. Idén Szalai János az, akit felkutatott és javasol arra, hogy ezt a díjat adományozzák a részére. Egyébként akkor ő egy fiatalember volt és az ideérkező tanknak a tetejére ugrott fel és benzines palackot borított rá. Ez volt a tette. A Közművelődési, Ifjúsági és Sport Bizottság tárgyalta és támogatta a javaslatot.

Mivel kérdés, hozzászólás, javaslat nincs, a vitát lezárja és a Közművelődési, Ifjúsági és Sport Bizottság javaslatát teszi fel szavazásra.

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete – 9 igen, 2 tartózkodás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatot hozta.

Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének 145/2013. (IX.26.) önkormányzati határozata

„Az 1956-os Emlékérem” adományozásáról”

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete az 1956-os forradalom és szabadságharc emlékére adományozható helyi kitüntetésekéről szóló 21/2011. (09.16.) Ör. számú rendeletében foglaltak alapján Szalay Jánosnak „1956-os Emlékérmeket” adományoz.

Felelős: polgármester

Határidő: 2013. október 23.

21) Javaslattétel Pest Megye Önkormányzata által alapított kitüntetésekre, díjakra

Előadó: polgármester

Az írásos előterjesztést a jegyzőkönyv melléklete tartalmazza.

Tarjáni István: Kéri a Közművelődési, Ifjúsági és Sport Bizottság elnökét, hogy ismertesse a bizottság javaslatát.

Hozzászólások, javaslatok:

Varga László: Több kategóriában lehet javaslatot tenni. A következő kategóriák és nevek kerültek fel. Tudományos Díj kategóriában Dr. Csath Magdolnát javasolta a bizottság felterjeszteni. Sportdíjra Ruip Zsófiát javasolja. Az év sportolója díjra vonatkozóan javasolja

Ruip Zsófiát levenni, mert tudomása szerint az aktív versenyzéstől visszavonult és csak edzőként funkcionál. Az év legjobb csapata a Viadukt SE Ruip Zsófia által vezetett Karate Szakosztálya. Az év edzőjének szintén Ruip Zsófiát javasolják, tehát a sport kategórián belül több alkategóriában (de az év legjobb sportolójának nem, mert véletlenül tévesen került a listába) is javasolják. Közbiztonságért Díjra a Biatorbágyi Ifjúsági Bűnmegelőzési Klubot javasolta a bizottság, valamint a Nemzetiségekért Díjra a Biatorbágyi Ifjúsági Fúvószenekart és Fűzes Táncegyüttest javasolták.

Dr. Palovics Lajos: Ügyrendi javaslata, hogy csomagban szavazzanak.

Tarjáni István: Éppen ezt szeretne volna javasolni.

Amennyiben több javaslat nincs, a vitát lezárja és elnök úr által ismertetett javaslatot teszi fel szavazásra.

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete – 10 igen, 1 tartózkodás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatokat hozta.

**Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének
146/2013. (IX.26.) önkormányzati határozata**

Javaslatétel Pest Megye Önkormányzata által alapított kitüntetésekre, díjakra

Javaslatétel Tudományos Díjra

Pest Megye Közgyűlésének az egyes kitüntető díjak alapításáról és adományozásuk rendjéről szóló 9/2012. (IX.28.) önkormányzati rendeletében foglaltak alapján Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete dr. Csath Magdolnát terjeszti fel a Tudományos Díjra.

Felelős: polgármester
Határidő: 2013. október 2.

**Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének
147/2013. (IX.26.) önkormányzati határozata**

Javaslatétel Pest Megye Önkormányzata által alapított kitüntetésekre, díjakra

Javaslatétel Testnevelési és Sport Díjra

Pest Megye Közgyűlésének az egyes kitüntető díjak alapításáról és adományozásuk rendjéről szóló 9/2012. (IX.28.) önkormányzati rendeletében foglaltak alapján Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete Ruip Zsófiát terjeszti fel a Testnevelési és Sport Díjra.

Felelős: polgármester
Határidő: 2013. október 2.

**Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének
148/2013. (IX.26.) önkormányzati határozata**

Javaslatétel Pest Megye Önkormányzata által alapított kitüntetésekre, díjakra

Javaslatétel Év legjobb csapata Díjra

Pest Megye Közgyűlésének az egyes kitüntető díjak alapításáról és adományozásuk rendjéről szóló 9/2012. (IX.28.) önkormányzati rendeletében foglaltak alapján Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete Viadukt SE Shotokan Karate szakosztályt terjeszti fel az Év legjobb csapata Díjra.

Határidő: 2013. október 2.
Felelős: polgármester

**Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének
149/2013. (IX.26.) önkormányzati határozata**

Javaslatétel Pest Megye Önkormányzata által alapított kitüntetésekre, díjakra

Javaslatétel Év Edzője Díjra

Pest Megye Közgyűlésének az egyes kitüntető díjak alapításáról és adományozásuk rendjéről szóló 9/2012. (IX.28.) önkormányzati rendeletében foglaltak alapján Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete Ruip Zsófiát terjeszti fel az Év Edzője Díjra.

Határidő: 2013. október 2.
Felelős: polgármester

**Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének
150/2013. (IX.26.) önkormányzati határozata**

Javaslatétel Pest Megye Önkormányzata által alapított kitüntetésekre, díjakra

Pest Megye Közbiztonságáért

Pest Megye Közgyűlésének az egyes kitüntető díjak alapításáról és adományozásuk rendjéről szóló 9/2012. (IX.28.) önkormányzati rendeletében foglaltak alapján Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a Biatorbágyi Ifjúsági Bűnmegelőzési Klubot terjeszti fel Pest Megye Közbiztonságáért Díjra.

Határidő: 2013. október 2.
Felelős: polgármester

**Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének
151/2013. (IX.26.) önkormányzati határozata**

Javaslatétel Pest Megye Önkormányzata által alapított kitüntetésekre, díjakra

Javaslatétel Nemzetiségekért Díjra

Pest Megye Közgyűlésének az egyes kitüntető díjak alapításáról és adományozásuk rendjéről szóló 9/2012. (IX.28.) önkormányzati rendeletében foglaltak alapján Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a Biatorbágyi Ifjúsági Fúvószenekar és Fűzes Táncegyüttest terjeszti fel a Nemzetiségekért Díjra.

Határidő: 2013. október 2.
Felelős: polgármester

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testület tagjainak további kérdése, hozzászólása, észrevétele, javaslata nem volt.

Tarjáni István: Megköszönte a képviselő-testületnek a munkát, az ülést 18⁴⁶-kor bezárta.

K.m.f.

Tarjáni István
polgármester

dr. Kovács András
jegyző